



Bruxelles, 26.7.2021
COM(2021) 418 final

ANNEX

ALLEGATO

della

proposta di decisione del Consiglio

relativa alla posizione da adottare a nome dell'Unione europea mediante procedura scritta dai partecipanti all'accordo sui crediti all'esportazione che beneficiano di sostegno pubblico in relazione al riesame dell'intesa settoriale sui crediti all'esportazione relativi ai progetti di produzione di energia elettrica dal carbone di cui all'allegato VI

ALLEGATO
PROPOSTA

La posizione dell'Unione europea è di sostenere:

- 1) La cessazione immediata della concessione di crediti all'esportazione che beneficiano di sostegno pubblico e di aiuti legati per
 - a) l'esportazione di nuovi progetti di produzione di energia elettrica dal carbone e di parti di essi.

I progetti di produzione di energia elettrica dal carbone sono centrali complete, o parti di esse, alimentate a carbone; comprendono tutti i componenti, le attrezzature, i materiali nonché i servizi (inclusa la formazione del personale) direttamente necessari per la costruzione e messa in esercizio di tali centrali.
 - b) La fornitura di attrezzature a impianti di generazione dell'energia elettrica dal carbone esistenti, a meno che non siano soddisfatte tutte le seguenti condizioni:
 - i) le attrezzature fornite hanno lo scopo di ridurre l'inquinamento.
 - ii) le attrezzature fornite non determinano né un prolungamento della vita utile dell'impianto né un aumento di capacità.
- 2) La cessazione immediata della concessione di crediti all'esportazione che beneficiano di sostegno pubblico e di aiuti legati per beni e servizi connessi a
 - a) sviluppo, costruzione o espansione dell'estrazione di carbone termico. Ciò comprende l'esplorazione, l'estrazione e la produzione di carbone termico e le relative infrastrutture.
 - b) qualsiasi tipo di trasporto (compresi i modi di trasporto e le relative infrastrutture) utilizzato prevalentemente per movimentare carbone termico.

Il paragrafo 1, lettere a) e b), non si applica ai progetti di produzione di energia elettrica dal carbone che rientrano nel campo di applicazione e soddisfano le condizioni di cui all'appendice II dell'intesa settoriale sui crediti all'esportazione per energie rinnovabili, attenuazione dei mutamenti climatici e adattamento ad essi e opere idrauliche (allegato IV). Le condizioni e i termini finanziari applicabili a tali progetti sono quelli indicati nell'allegato IV.

Il paragrafo 2, lettere a) e b), si applica a tutte le esportazioni di beni e servizi che rientrano nel campo di applicazione dell'accordo, anche se sono oggetto di intese settoriali.

L'attuazione della presente proposta può comportare modifiche dell'intesa settoriale sui crediti all'esportazione relativi ai progetti di produzione di energia elettrica dal carbone di cui all'allegato VI, nonché potenzialmente delle disposizioni dell'accordo sui crediti all'esportazione che beneficiano di sostegno pubblico, in particolare dell'articolo 6.